|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| Bydgoszcz, dnia ………………………….  Быдгощ,дата  Бидгощ ,дата |  |
|  |  |

**PEŁNOMOCNICTWO**

**Доверенность/доручення**

Ja, niżej podpisany(a)………………………………………………………………………….., legitymujący(a) się paszportem numer ……………………………upoważniam Pana/Panią ………………………………………………….legitymującego/ą się dowodem osobistym (paszportem\*) numer ………….……………., zamieszkałego (ą) ………………..………..… …………………………………..………………………………………………………………do reprezentowania mnie przed Wojewodą Kujawsko-Pomorskim, w szczególności w sprawach dotyczących:

Я, нижеподписавшийся/яся..., имею номер паспорта...доверяю Пану/Пани ...имеющему/щей документ удостоверяющий личность, паспорт номер\* ...проживающего/щей по адресу...представлять меня перед Воеводой Куявско-Поморским, в частности,в вопросах касающихся /я, нижче підписаний/на... маючи номер паспорта...уповноважую Пана /Пані... документ, що посвідчує особу, паспорт номер\*...який/яка проживає за адресою...представляти мене перед Воєводою Куявсько-Поморським, зокрема у питаннях, що стосуються:

* składania w moim imieniu wniosków o udzielenie mi zezwolenia na pobyt czasowy/stały/rezydenta długoterminowego UE\* na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej,

подачи от моего имени заяки на получение временного/ постоянного/ долгосрочного вида на жительство в ЕС на территории Республики Польша/ складання від мого імені заявки на отримання тимчасового/ постійного/довгострокового проживання в ЄС на території Республіки Польща,

* składania wyjaśnień,

подача выяснений/складання пояснень,

* uzupełniania dokumentów w prowadzonych postępowaniach

дополнение документов в процессе производства/доповнення документів в поточному провадженні,

* dokonywania korekt w załączanych dokumentach,

внесения исправлений в прилагаемые документы/внесеня виправлень у додаваних документах,

* składania oświadczeń woli,

подача заявлений о намерениях/складання заяви про наміри,

* umarzania postępowań,

прекращения производства по делу/ припинення провадження у справі,

* cofnięcia wydanych zezwoleń na pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej,

отзыва выданных видов на жительство на территории Республики Польша/відкликання виданих дозволів на проживання на території Республіки Польща,

* odbierania decyzji administracyjnych,

получения административных решений/отримання адміністративних рішень,

* dokonywania wszelkich innych czynności prawnych i faktycznych w ww. sprawach

виполнения всех других юридических и фактических действий в вышеуказанных делах/ здійснення всіх інших юридичних і фактичних дій у вище зазначених справах.

W myśl art. 40 § 2 ustawy z dnia 14 czerwca Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2018 r., poz. 2096 ze zm.) tj. „*Jeżeli strona ustanowiła pełnomocnika, pisma doręcza się pełnomocnikowi. Jeżeli ustanowiono kilku pełnomocników, doręcza się pisma tylko jednemu pełnomocnikowi. Strona może wskazać takiego pełnomocnika.”*– proszę o przesyłanie wszelkiej korespondencji na adres ustanowionego przeze mnie Pełnomocnika tj.

Согласно ст. 40 § 2 Закона от 14 июня Админитсративно процесуального кодекса (сводный текст, Законодательный вестник 2018 года, пункт 2096, с изменениями) т.е. «Если какая-либо сторона назначила представителя, на представителя напрвляются письма. Если было назначено несколько представителей, то письма раправляются только одному представителю.Сторона может указать такого представителя»- прошу, отправляйте всю корреспонденцию на адрес назначеного мной уполномоченного лица т.е./згідно ст.40 § 2 Закону від 14 червня Кодексу адміністративного судочинства (зведений текст, Журнал законів 2018 року, пункт 2096, із змінами і доповненями) тобто « Якщо сторона призначила свого представника, листи подаються до представника. Якщо було призначено декілька представників, листи надаються лише одному представнику. Сторона може вказати такого повіреного»- прошу надсилати всю кореспонденцію на адресу призначеної мною довіреної особи, тобто.

………………………………………………………………………………………………… (kod pocztowy, miejscowość, ulica, numer domu, numer mieszkania, telefon kontaktowy)

(Индекс,местность,улица,номер дома,номер квартиры, номер телефона/індекс, місцевість, номер дому, номер квартири, номер телефону)

…………………………….....

Podpis cudzoziemca

подпись иностранца/підпис іноземця

\*właściwe podkreślić

соответствующее подчеркнуть/

відповідне підкреслити